

УДК 8.81-119

DOI 10.30914/2072-6783-2023-17-4-562-568

**ВЕРБАЛИЗАЦИЯ КОНЦЕПТА «ПЕНСИЯ» ПОЖИЛЫМИ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯМИ  
СОЦИАЛЬНОЙ СЕТИ «ВКОНТАКТЕ»****С. А. Фаронская***Казанский федеральный университет, г. Казань, Российская Федерация*

**Аннотация.** *Введение.* Современные языковедческие исследования характеризуются антропоцентричностью. В настоящее время наука о языке насчитывает немало работ, выполненных в рамках бурно развивающихся направлений – когнитивной и интернет-лингвистики. Язык во Всемирной паутине живой, близок к языку разговорному, здесь общаются люди разных возрастов – в Интернете функционирует так называемая разговорная речь, оформленная в письменном виде. Несмотря на то, что исследованию общения в Интернете посвящены десятки разнохарактерных трудов, остаются дискуссионными вопросы, касающиеся возрастного и когнитивного аспектов интернет-речи. Это объясняет актуальность настоящей работы – интересна репрезентация концептов в электронной коммуникации пожилых людей. Пользователи Интернета имеют безграничные варианты тем для обсуждения, одной из самых полемичных в сетевом дискурсе людей, достигших зрелого возраста, является тема пенсии. Объектом исследования выступают комментарии пожилых пользователей соцсети «ВКонтакте». *Предмет* – языковые единицы в комментариях пожилых пользователей, вербализующие концепт «пенсия». *Цель исследования:* проанализировать характер репрезентантов в комментариях пожилых людей, объективирующие концепт «пенсия» в социальной сети «ВКонтакте». *Материалом* послужили комментарии подписчиков группы «Новости для пенсионеров» социальной сети «ВКонтакте» к новостным публикациям на тему пенсии. *Теоретико-методологическую базу* составляют труды З. Д. Поповой, И. А. Стернина (модель описания концептов), В. А. Масловой, Н. Д. Арутюновой и др. *Результаты:* особое внимание уделено семантико-когнитивному анализу выделенного концепта, его лексическому наполнению. Построено номинативное поле: выделены ключевые слова, установлены ядро, ближняя, дальняя и крайняя периферии, построена графическая модель, определен характер лексических единиц. *Заключение.* Концепт «пенсия» в ментальном мире пожилых пользователей как бы структурирован, это разделение заключается в различном представлении о пенсии у разных пользователей: 1) положительное/отрицательное, 2) в настоящем/прошедшем времени. Автор приходит к выводу о том, что большая часть репрезентантов данного концепта носит отрицательный характер, вербализаторы экспрессивны, эмоциональны.

**Ключевые слова:** пенсия, пожилые люди, концепт, комментарий, социальная сеть, репрезентация, лексика, семантика

Автор заявляет об отсутствии конфликта интересов.

**Для цитирования:** Фаронская С. А. Вербализация концепта «пенсия» пожилыми пользователями социальной сети «ВКонтакте» // Вестник Марийского государственного университета. 2023. Т. 17. № 4. С. 562–568. DOI: <https://doi.org/10.30914/2072-6783-2023-17-4-562-568>

**VERBALIZATION OF THE CONCEPT “PENSION” BY ELDERLY USERS OF THE “VKONTAKTE”  
SOCIAL NETWORK****S. A. FARONSKAYA***Kazan Federal University, Kazan, Russian Federation*

**Abstract. Introduction.** Modern linguistic studies are characterized by anthropocentricity. Currently, the science of language has a lot of work done within the framework of rapidly developing areas – cognitive and Internet linguistics. The language on the World Wide Web is alive, close to the spoken language, people of different ages communicate here – the so-called colloquial speech, formalized in writing, functions on the Internet. Despite the fact that dozens of diverse works are devoted to the study of communication on the Internet, issues related to the age and cognitive aspects of Internet speech remain controversial. This explains the relevance of this work – the representation of concepts in the electronic communication of older people is interesting. Internet users have limitless options for topics to discuss, one of the most controversial in the network discourse of people who have

reached adulthood is the topic of pensions. *The object* of the study is the comments of elderly users of the “VKontakte” social network. Subject – language units in the comments of elderly users, verbalizing the concept of “pension”. *The purpose* of the study is to analyze the nature of the representatives in the comments of older people, objectifying the concept of “pension” in the social network “VKontakte”. *The material* was the comments of the subscribers of the “News for pensioners” group of the social network “VKontakte” to news publications on the topic of pensions. *The theoretical and methodological base* is the works of Z. D. Popova, I. A. Sternin (a model for describing concepts), V. A. Maslova, N. D. Arutyunova and others. *Research results.* Special attention is paid to the semantic-cognitive analysis of the selected concept, its lexical content. A nominative field has been built: keywords have been identified, the core, near, far and extreme peripheries have been established, a graphical model has been built, and the nature of lexical units has been determined. *Conclusion.* The concept of “pension” in the mental world of older users seems to be structured, this division consists in a different idea of pension for different users: 1) positive / negative, 2) in the present / past tense. The author comes to the conclusion that most of the representatives of this concept are negative, verbalizers are expressive, emotional.

**Keywords:** pension, elderly people, concept, comment, social network, representation, vocabulary, semantics

The author declares no conflict of interest.

**For citation:** Faronskaya S. A. Verbalization of the concept “pension” by elderly users of the “VKontakte” social network. *Vestnik of the Mari State University*, 2023, vol. 17, no. 4, pp. 562–568. (In Russ.). DOI: <https://doi.org/10.30914/2072-6783-2023-17-4-562-568>

## Введение

Современная лингвистика Интернета антропоцентрична. Речь в электронном пространстве, главным образом, исследуется с позиции человека – он есть центральное звено сегодняшних трудов в области языкознания. Всемирная паутина связывает тысячи людей разных возрастных категорий по всему миру возможностью вступать в диалог, стать участником любой дискуссии. Социальная сеть «ВКонтакте» является самой популярной коммуникативной виртуальной площадкой русскоговорящего Интернета – здесь общаются и школьники, и старшее поколение. Когнитивные исследования речи представителей зрелого возраста в относительно новом формате (электронной среде) вызывают научный интерес.

**Цель** настоящего исследования – проанализировать характер лексических репрезентантов концепта «пенсия» в интернет-дискурсе пожилых людей в рамках сообщества «ВКонтакте» «Новости для пенсионеров»<sup>1</sup>. Для достижения цели необходимо выполнить ряд задач:

1) сделать контент-анализ исследуемого интернет-дискурса, отобрать публикации на тему пенсий,

- 2) отобрать комментарии к публикациям и проанализировать их вербальную составляющую,
- 3) выделить ключевое слово,
- 4) выявить ядро и периферии концепта «пенсия» исходя из содержания комментариев, выполнить лексикографический анализ ядерной лексемы,
- 5) построить графическую модель концепта.

## Материалы и методы

Материалом послужили публикации сообщества «Новости для пенсионеров» социальной сети «ВКонтакте», выбранные по ключевым словам: *пенсия, пенсионер, пенсионная реформа*, и 207 комментариев к данным публикациям, отобранные методом сплошной выборки. Необходимо отметить, что в картотеку заносились все комментарии подписчиков, входящих в возрастную группу «пожилой человек», для этого нам понадобился анализ личной информации, представленной на страницах пользователей. Материал собирался с марта по май 2023 года. Большая часть подписчиков данного сообщества входит в группу пожилого возраста 60+<sup>2</sup>. Сообщество находится в открытом доступе. Так, из 331096 подписчиков (дата анализа аудитории: май 2023 г.) в указанную возрастную группу входят 215276 участников (65,02 %), группу до 59 лет

<sup>1</sup> Новости для пенсионеров. Сообщество в социальной сети «ВКонтакте». URL: <https://vk.com/pensioner.news> (дата обращения: март – май 2023 г.).

<sup>2</sup> ГОСТ Р 52495-2005. Национальный стандарт Российской Федерации. Социальное обслуживание населения. Термины и определения. Дата введения: 01.01.2007. 12 с.

составили 104068 человек (31,43%), остальные 11752 (3,55%) не указали свой возраст<sup>1</sup>.

Большой толковый словарь С. А. Кузнецова предлагает следующее определение слова «пожилой»: «начинающий стареть, немолодой, обнаруживающий признаки приближающейся старости, пожилого возраста (возраст человека около шестидесяти – семидесяти лет; человек в таком возрасте)»<sup>2</sup>. Словарь синонимов В. Н. Тришина приводит следующие синонимические номинации к лексеме «пожилой»: «в возрасте, в годах, в годах, достигший зрелого возраста, зрелый возраст, не первой молодости, немолодой, олдвый, поседелый, престарелый, седой, солидного возраста, солидный, средних лет, старый»<sup>3</sup>.

Стоит отметить, что границы пожилого возраста определяются по-разному. Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ) установлена следующая классификация: «8–44 лет – молодой возраст, 45–59 лет – средний возраст, 60–74 года – пожилой возраст, 75–90 лет – старческий возраст, старше 90 лет – долгожители»<sup>4</sup>. Б. Г. Ананьев считает, что поздняя зрелость приходится на период от 47 до 60 лет, с 60 до 75 – преклонный возраст, далее – старость [1]. Э. Ф. Зеер именуется поздним возрастом года от 60 до 75, старческий возраст – до 90 лет, более – долгожительство<sup>5</sup>. Мы опираемся на классификацию, зафиксированную в ГОСТ Р 52495-2005.

Исходя из возрастных классификаций, представленных выше, и приведенных определений и синонимического ряда лексемы «пожилой», предлагаем следующую трактовку понятия «пожилой пользователь»: лицо, пользующееся электронной социальной сетью, входящее в группу пожилого возраста (60+), с целью общения, получения необходимой информации и др.

<sup>1</sup> Новости для пенсионеров. Сообщество в социальной сети «ВКонтакте». URL: <https://vk.com/pensioner.news> (дата обращения: март – май 2023 г.).

<sup>2</sup> Кузнецов С. А. Большой толковый словарь русского языка. URL: <http://www.gramota.ru/slovari/dic/?word=пенсия> (дата обращения: 04.08.2023).

<sup>3</sup> Тришин В. Н. Словарь синонимов. 2013. URL: <http://rus-yaz.niv.ru/doc/synonyms-trishin/index.htm> (дата обращения: 01.08.2023).

<sup>4</sup> Справочная система «КонсультантПлюс». URL: [https://www.consultant.ru/document/cons\\_doc\\_LAW\\_369924/1d51a43c316ab2fc26283cf0cb6b56ce10106dd8/](https://www.consultant.ru/document/cons_doc_LAW_369924/1d51a43c316ab2fc26283cf0cb6b56ce10106dd8/) (дата обращения: 02.08.2023).

<sup>5</sup> Зеер Э. Ф., Сыманюк Э. Э. Психология взрослости : учеб. пособие. Воронеж : МОДЭК, 2011. 208 с.

Теоретико-методологическую базу настоящего исследования составили труды омских ученых Л. О. Бутаковой (2018), Е. Н. Гуц, Н. О. Худяковой (2018, 2020), Н. В. Орловой (2020), М. А. Харламовой (2019, 2020) и др., посвященные дискурсу людей преклонного возраста и описанию языковой личности пожилого человека, а также работы лингвистов-когнитологов И. А. Стернина, З. Д. Поповой (2007), в частности предложенный авторами семантико-когнитивный метод описания концептов, В. А. Масловой (2008), Е. С. Кубряковой (1996) и др.

Омские ученые в рамках научного проекта № 8-012-00507 при финансовой поддержке РФФИ подготовили ряд исследований, посвященных всестороннему анализу пожилого человека сквозь призму науки о языке. Авторы верно отмечали, что «когнитивные процессы и коммуникативные функции зависят от социальных ощущений – этнокультурных особенностей, условий жизни, образования, гендерных характеристик и т. д.» [2, с. 339]. Мы вслед за лингвистами считаем, что зависимость ментального представления о пенсионной проблеме прямо пропорциональна контекстуальным особенностям и таким внелингвистическим факторам, как социальное положение, образование, трудовая деятельность, стаж, траты на собственные нужды и др. (орфография и пунктуация сохранены): «– А у вас сколько рублей пенсия? Сколько нагорбатили? – Нагорбатили пыльный страшный стаж...а лечиться не хватает нагорбатенного...», «Знаете. среди моего окружения все или учиться на того, кем хотели работать всю жизнь. чтобы работа приносила удовлетворение. а не чувство, что ты каторгу отбываешь. Ну я не знала тех, кто бы в молодости думал о пенсии».

М. А. Харламова провела анализ языковой личности пожилого билингва (носителя русского и чешского языков, а именно сибирского и среднеиртышского диалектов) [3, с. 41–45]. Ученый выделяет, ряд особенностей мироотражения пожилого диалектоносителя: оппозиция «раньше – сейчас», сквозь призму которой реципиент оценивает жизнь, семью, работу, «осмысления информантом себя и окружающих с позиции “свое – чужое” и др» [там же]. Ниже мы также отмечаем оппозицию «раньше – сейчас» при вербализации концепта «пенсия». Позиция «свое – чужое» наблюдается в текстах, в которых проводится некое сравнение российской пенсии с зарубежной:

«в казахстане с нынешнем курсом средняя пенсия такая же как в рф», «у нас лучшие, чем во многих других странах».

Понятие «концепт» стало ключевым у разных направлений языкознания (лингвокультурология, психолингвистика, когнитивная лингвистика) – имеется несколько определений, однако отсутствует одно общепринятое. При исследовании концептов мы вслед за Н. Д. Арутюновой, З. Д. Поповой, И. А. Стерниным, Н. Ф. Алефиренко и др. придерживаемся когнитивного подхода.

Так, И. А. Стернин и З. Д. Попова под концептом понимали «дискретное ментальное образование, являющееся базовой единицей мыслительного кода человека», ментальная единица, представляющая накопленные человеком знания о предметах, явлениях, мире [4, с. 24].

В. А. Маслова называла концептуализацию «важнейшим понятием когнитивистики» [5, с. 186]. Концепт – «суть ментальной сущности», «мир в сознании человека», «синоним смысла», «элемент картины мира»<sup>1</sup>.

Е. С. Кубрякова, В. З. Демьянков, Ю. Г. Панкрац, Л. Г. Лузина в Кратком словаре когнитивных терминов определяют концепт как «оперативную содержательную единицу памяти, ментального лексикона, концептуальной системы и языка мозга (*lingua mentalis*), всей картины мира, отраженной в человеческой психике»<sup>2</sup>.

В зарубежных лингвистических работах слово «концепт» также имеет несколько определений: символическая единица, сгусток языковой информации, семантическая структура единицы [6]. Немецкий языковед К. Пруст в своем исследовании представил концептуальную систему, которая позволяет систематически искать пробелы и понять, какие концепты вербальной коммуникации являются лексикализованными, а какие нет (сквозь призму английского, немецкого и голландского языков) [7].

### Результаты и обсуждения

Трудно представить описание концепта без анализа контента исследуемого дискурса – анализ содержания публикаций становится первым этапом на пути к созданию модели концепта «пенсия» [8, с. 3]. Контент сообщества «Новости для пенсионе-

ров» представляет собой новостные записи различной тематики, взятые из открытых средств массовой информации, и авторские материалы.

Комментарии к публикациям на тему пенсии являются своего рода реакцией аудитории на предоставленный сообществом контент. Анализ высказываний подписчиков позволил построить номинативное поле концепта, выявить семантику отобранных лексем, предложений и фразеологических единиц, установить когнитивные признаки концепта.

Выявление ядра концепта «пенсия» осуществлялось путем определения синонимического ряда и анализа содержания комментариев. В нашем представлении, ядро концепта – его наиболее частотные вербализаторы. Периферию составляют интерпретаторы, семантически отдаленные от ключевого обозначения, а также слова, встречающиеся в комментариях реже, в некоторых случаях – имеющие индивидуально авторскую номинацию концепта.

При описании содержательной структуры концепта «пенсия» мы опирались на данные лексикографических трудов. Ядром концепта является слово *пенсия*. Большой толковый словарь предлагает следующее определение ядерной леммы: «денежное обеспечение, получаемое гражданами из общественных фондов потребления в старости, в случае болезни и потери трудоспособности»<sup>3</sup>. В синонимический ряд данной леммы входят языковые единицы *пенсион* (сумма, получаемая за выслугу лет), *иждивение* (обеспечение денежными средствами неработающих, больных, престарелых, несовершеннолетних лиц), *эмеритура* (отчисления, обеспечение, дополнительное к пенсии), *содержание* (совокупность расходов, отведенных на обеспечение кого-то или чего-то), *вспоможение* (пособие, материальная помощь), *вспомоществование* (денежное пособие для лиц, не имеющих дохода)<sup>4</sup>. Представленные языковые единицы имеют два общих признака: денежная сумма и обеспечение [9].

Анализ текстов пожилых подписчиков сообщества «Новости для пенсионеров» позволил выявить следующие ментальные структуры концепта «пенсия», прослеживается оппозиция раньше – сейчас:

<sup>3</sup> Кузнецов С. А. Большой толковый словарь русского языка. URL: <http://www.gramota.ru/slovari/dic/?word=пенсия> (дата обращения: 10.03.2023).

<sup>4</sup> Ушаков Д. Н. Толковый словарь русского языка. URL: <https://dic.academic.ru/contents.nsf/ushakov/> (дата обращения: 14.03.2023).

<sup>1</sup> Маслова В. А. Введение в когнитивную лингвистику : учеб. пособие. М. : Флинта, 2021. С. 42, 47–48.

<sup>2</sup> Кубрякова Е. С., Демьянков В. З., Панкрац Ю. Г. Краткий словарь когнитивных терминов. М., 1996.

1) положительная характеристика пенсионного вопроса в прошлом (36 комментариев) – *пенсии зависели от стажа (2); в советское время было лучше; в СССР были хорошие пенсии; при тех стабильно маленьких ценах, можно было заслуженно отдыхать, делать подарки внукам; СССР все одинаково жили; эх, а вот раньше...*;

2) отрицательная характеристика пенсионного вопроса в прошлом (45 комментариев) – *нам ввали; не было в советское время не белых, не черных зарплат; при советах ни квартиры ни машины купить нельзя было а насчет пожрать вообще молчу; при царе пенсии тоже не было; устроили нам жизнь, как в войну, талоны ввели, зарплату по полгода не платили;*

3) положительная характеристика пенсионного вопроса в настоящем (57 комментариев) – *нормальная пенсия (2); белая зарплата, официальная работа, трудовая книжка; всем не угодишь; все есть; даже в селах возле каждого дома машины а то и две три; никто с голода еще не сдох; нормальные пенсионеры имеют нормальную пенсию, которой хватает на не просроченные продукты и, не только, из Пятерочки; работы полно; у бабушек деньги есть и они не голодные а кто не работал те жопы рвут хочу денег; хорошие страховые пенсии;*

4) отрицательная характеристика пенсионного вопроса в настоящем (63 комментария) – *маленькая пенсия (3); нет никакой гарантии (3); обман (3); попробуй доживи (3); стыдно (3); терпим (3); издевательство (2); выжил; доживаем; жертвы перестройки; и работы нет и платят мало; лишили людей возможности выходить на пенсию по советским меркам; мало; милостыня; мы живем в нищете; нас грабят; не верим; никакой стабильности; пенсионная реформа – лохотрон; пенсионный возраст все выше и выше; помрем раньше времени; пропаганда; противно; уменьшил пенсии; финансовая пирамида; фуфло; чиновники всех мастей забрали наши пенсии и зарплаты.*

Паремиологическое поле (пословицы, поговорки, крылатые выражения, афоризмы; определения взяты из Большого словаря русских поговорок<sup>1</sup> и Энциклопедического словаря крылатых слов и выражений<sup>2</sup>) – *лапу на уши вешают (2)*

<sup>1</sup> Мокиенко В. М., Никитина Т. Г. Большой словарь русских поговорок. М.: Олма Медиа Групп, 2007. URL: <https://rus-proverbs-dict.slovaronline.com/> (дата обращения: 17.05.2023).

<sup>2</sup> Энциклопедический словарь крылатых слов и выражений. М.: Локид-Пресс, 2003.

(обманывать, дезинформировать, комментарии с отрицательной оценкой); *без вины виноватые* (несправедливо обвиненный, комментарий с отрицательной оценкой); *кто в лес кто по дрова* (о несогласованных действиях, комментарий с отрицательной оценкой); *кто не работает, тот и ест* (иронично перефразированное выражение, афоризм В. И. Ленина «кто не работает, тот да не ест», форма осуждения тунеядства, комментарий с отрицательной оценкой); *нда, вот и я уже “сзади пионерка, спереди пенсионерка”* (пожилая женщина, имеющая стройную фигуру); *людей по миру пустили* (разорить кого-либо, комментарий с отрицательной оценкой).

Невозможно не отметить, что при рефлексировании над пенсионными проблемами пожилые подписчики склонны пессимистично оценивать руководство страны, ответственное за неудовлетворительное, по мнению пользователей, решение вопросов, связанных с пенсионным возрастом и денежными суммами, отчисляемыми людям с разным трудовым стажем, и т. п.: *«В правительстве сидят бывшие советские партийные номенклатурные деятели, а вы все ждете от них чего-то хорошего нового», «Пока система власти эта нынешняя нуворише-буржуйская верховодит – все больше народ будут прижимать – повышением пенсионного возраста, ростом цен, тарифов, инфляционной кабалой и ростовщическим кредитом».* Некоторые подписчики иронизируют: *«Почтальонша бабушке пенсию несет! Эту тетю бабушка дома очень ждет! Дяди из правительства, я хочу спросить, Как на эту пенсию бабушке прожить? 😊😊😊», «Труд у вас был тяжелый, зато пенсия будет легкая (с) Пенсионный фонд».*

Главная особенность лексической номинализации концепта «пенсия» пожилыми пользователями социальной сети «ВКонтакте» заключается в отсылке к прошедшему времени, свойственной для представителя данной возрастной категории (60+), отмечается оппозиция «раньше – сейчас»: *«А вот раньше...», «Мы в возрасте уже нам много лет, мы всю жизнь почти отработали по 40 лет».* Подписчики вспоминают решение пенсионных вопросов при советской власти – рефлексия так же неоднозначна: некоторые считают, что раньше было лучше, чем сейчас: *«было лучше», «В СССР были хорошие пенсии»,* какая-то часть утверждает об обратном: *«было время когда пенсии вообще не было», «в советское время*

такого не было», «че придумали, в ссср не было нифига, сейчас для нас все условия».

Заключительным этапом исследования концепта «пенсия» является создание графической моде-

ли, необходимой для большего понимания семантико-когнитивного наполнения концепта «пенсия». Итак, полученные в ходе анализа данные позволили выстроить модель, представленную на рисунке.



Рис. Сверху вниз: ядро, ближняя, дальняя, крайняя периферия концепта «пенсия» / Fig. From top to bottom: the core, near, far, and extreme periphery of the concept of “pension”

### Выводы

Таким образом, модель описания концептов, предложенная З. Д. Поповой и И. А. Стерниным, позволила проанализировать лексическое наполнение концепта «пенсия» и установить его ядерные и периферийные репрезентанты в рамках дискурса пожилых пользователей в сообществе «Новости для пенсионеров» соцсети «ВКонтакте». Внутренние структурные признаки концепта: отрицательная и положительная вербализация пенсионных проблем в прошлом и настоящем времени. Данные, полученные при

отборе и анализе материала, позволяют сделать заключение о том, что ментальное представление о пенсии у пожилых граждан различно – одни имеют положительное представление о пенсии (размер, дополнительные выплаты, индексация и проч.), другие негативно оценивают сумму пенсионных отчислений и реформы, направленные на увеличение пенсионного возраста, производят сравнение нынешнего положения с прошлым. Большая часть комментариев, в которых объективируется данный концепт, носит отрицательный характер.

1. Ананьев Б. Г. Человек как предмет познания. СПб., 2001. 288 с.

2. Самоидентификация людей в возрасте поздней зрелости: комплексное лингвистическое исследование / Л. О. Бутакова, Е. Н. Гуц, Н. В. Орлова, М. А. Харламова // Сибирский филологический журнал. 2021. № 1. С. 337–349. DOI: <https://doi.org/10.17223/18137083/74/25>

3. Харламова М. А. Языковая личность пожилого человека сквозь призму интерференции (на примере речи носителя сибирского чешского говора) // Вестник Томского государственного университета. 2020. № 455. С. 41–45. DOI: <https://doi.org/10.17223/15617793/455/6>

4. Попова З. Д., Стернин И. А. Семантико-когнитивный анализ языка. Воронеж : Истоки, 2007. 250 с.

5. Маслова В. А. Роль русского языка в концептуализации мира: лингвокультурный аспект // Русистика. 2019. Т. 17. № 2. С. 184–197. DOI: <https://doi.org/10.22363/2618-8163-2019-17-2-184-197>

6. Evans V. How words mean: lexical concepts, cognitive models, and meaning construction. N. Y. : Oxford University Press, 2009. 377 p.

7. Proost K. Conceptual Structure in Lexical Items. Mannheim: Institut für Deutsche Sprache, 2007. 304 p.

8. Фаронская С. А. Особенности дискурса пожилых людей в социальных сетях // Нижневартковский филологический вестник. 2020. № 2. С. 53–61. DOI: <https://doi.org/10.5281/zenodo.4277655>

9. Денисенко В. Н., Сафаралиева О. Н., Колышева О. Н. Моделирование концепта пенсия: экспериментальный подход // Вопросы когнитивной лингвистики. 2022. № 3. С. 116–124.

*Статья поступила в редакцию 12.09.2023; одобрена после рецензирования 19.10.2023; принята к публикации 28.11.2023.*

### Об авторе

#### Фаронская Сабина Александровна

аспирант кафедры русского языка и методики его преподавания, Казанский федеральный университет (420008, Российская Федерация, г. Казань, ул. Кремлевская, д. 18), ORCID: <https://orcid.org/0009-0004-9849-9838>, [sabiko\\_98@mail.ru](mailto:sabiko_98@mail.ru)

*Автор прочитал и одобрил окончательный вариант рукописи.*

1. Ananyev B. G. Chelovek kak predmet poznaniya [Man as a subject of knowledge]. SPb., 2001, 288 p. (In Russ.).
2. Butakova L. O., Goots E. N., Orlova N. V., Kharlamova M. A. Samoidentifikatsiya lyudei v vozraste pozdnei vzroslosti: kompleksnoe lingvisticheskoe issledovanie [Self-identification of people at the age of late adulthood: a comprehensive linguistic study]. *Sibirskii filologicheskii zhurnal* = Siberian Journal of Philology. 2021, no. 1, pp. 337–349. (In Russ.). DOI: <https://doi.org/10.17223/18137083/74/25>
3. Kharlamova M. A. Yazykovaya lichnost' pozhilogo cheloveka skvoz' prizmu interferentsii (na primere rechi nositelya sibirskogo cheshskogo govora) [The language personality of an elderly person through the prism of interference (on the example of a Siberian Czech dialect speaker)]. *Vestnik Tomskogo gosudarstvennogo universiteta* = Tomsk State University Journal, 2020, no. 455, pp. 41–45. (In Russ.). DOI: <https://doi.org/10.17223/15617793/455/6>
4. Popova Z. D., Sternin I. A. Semantiko-kognitivnyi analiz yazyka [Semantic-cognitive analysis of language]. Voronezh, Origins Publ., 2007, 250 p. (In Russ.).
5. Maslova V. A. Rol' russkogo yazyka v kontseptualizatsii mira: lingvokul'turnyi aspekt [The role of a language in the world's conceptualization: the aspect of cultural linguistics]. *Rusistika* = Russian Language Studies, 2019, vol. 17, no. 2, pp. 184–197. (In Russ.). DOI: <https://doi.org/10.22363/2618-8163-2019-17-2-184-197>
6. Evans V. How words mean: lexical concepts, cognitive models, and meaning construction. N. Y., Oxford University Press, 2009, 377 p. (In Eng.).
7. Proost K. Conceptual structure in lexical items. Mannheim, Institut für Deutsche Sprache, 2007, 304 p. (In Eng.).
8. Faronskaya S. A. Osobennosti diskursa pozhilykh lyudei v sotsial'nykh setyakh [Features of elderly discourse on social media]. *Nizhnevartovskii filologicheskii vestnik* = Nizhnevartovsk Philological Bulletin, 2020, no. 2, pp. 53–61 (In Russ.). DOI: <https://doi.org/10.5281/zenodo.4277655>
9. Denisenko V. N., Safaraliev O. N., Kolysheva O. N. Modelirovanie kontsepta pensiya: eksperimental'nyi podkhod [Representation of cognitive features of the concept pension in the experimental approach]. *Voprosy kognitivnoi lingvistiki* = Issues of Cognitive Linguistics, 2022, no. 3, pp. 116–124. (In Russ.).

*The article was submitted 12.09.2023; approved after reviewing 19.10.2023; accepted for publication 28.11.2023.*

### About the author

#### Sabina A. Faronskaya

Postgraduate student of the Department of the Russian Language and Methods of its Teaching, Kazan Federal University (18 Kremlevskaya St., 420008 Kazan, Russian Federation), ORCID: <https://orcid.org/0009-0004-9849-9838>, [sabiko\\_98@mail.ru](mailto:sabiko_98@mail.ru)

*The author has read and approved the final manuscript.*